Весе мастортнэнь пролетарийтне, пурнаводо вейс!

Ленинэнь киява

ЛИСИ: 10-це ие, 12 № ковс

1940 ИЕ ИЮЛЕНЬ 19-це чи 80 (1232) №

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонть ды Саранск ошонь комитетэнть газетаст

СССР-нь Верховной Советэнь Президиумонть Указозо

Машинно-тракторной станциятнесэ роботыця трактористнэнь ды комбайнертнэнь роботасто самовольной туемантъ запрещениядо

Колхозтнэнь ды машинно-тракторной станциятнень ендо ламо энялдоматнень кувалма—СССР-нь Верховной Советэнь Президиумось постановил распространить 1940 иень июлень 18-це чистэ саезь машинно-тракторной станциятнесэ роботыця трактористнэнь, тракторной бригадань бригадиртнэнь ды сынст помощниктнень лангс СССР-нь Верховной Советэнь Президиумонть 1940 иень июнень 26-це чинь указонзо действиянть, васенце ды омбоце статьятнеде башка, конат роботникень невтезь категориятнень лангс не распространяются велень хозяйствань роботатнень лангс сезонной характерэст кувалма.

Комбайнертнэнь лангс, кода МТС-нь штатной робочейтнень лангс 1940 иень июнень 6-це чинь указось распространяется целанек. (ТАСС),

ССР-нь Союзонь Народной Комиссартнэнь Советсэ

Срочной службань рядовой ды младшей начальствующей составонь военно-служащейтненень ды сынст семиятненень пенсиятнеде

Всеобщей воинской обязанностедень Закононь 56-це статьянть основаниянзо коряс ССР-нь Союзонь Народной Комиссартнэнь Советэсь постановил:

1. Рядовой составонь военно-служащейтненень, конат теевсть инвалидэкс ранявомантъ, контузиянть или увечиянть кувалма, конатнень сынь получизь СССР-нть защитанзо пингстэ бойтнесэ или военной службань лия обязанностнень топавтомантъ пингстэ, или фронтсо ормалгадомантъ кувалма, конат военной службав призывдент икеле роботасть робочейкс или служащейкс ды ульнесть среднемесячной заработной платаст 400 целковой, аравтомс пенсия истямо размерсэ:

1-це группань инвалидтнэнень—среднемесячной зарплатань 100 процент;

II-це группань инвалидтнэнень—среднемесячной зарплатань 75 процент;

III-це группань инвалидтнэнень—среднемесячной зарплатанть 50 процент.

Военнослужащеень семиятненень, конат военнослужащейтне погибли фронтсо или военной службань лия обязанностень топавтомсто, конатнень армияв призывде икеле ульнесь вере невтезь зарплатаст, аравтомс пенсия истямо размерсэ:

вейке нетрудоспособной марто погибшеень семиятненень—среднемесячной зарплатань 35 процент

кавто нетрудоспособной марто погибшеень семиятненень—среднемесячной зарплатань 45 процент

колмо ды седе ламо нетрудоспособной марто погибшеень семиятненень—среднемесячной зарплатань 60 процент

боевой действиятнень шкасто безвести емазтнень семиятнень ули обеспечения лангс праваст погибшеень семиятнень марто вейкетьстэ.

2. Военнослужащейтненень, конатнень среднемесячной заработной платаст ульнесь 400 целковойде ламо, ды сынст семиятненень пенсиятне, конат назначавить те Постановлениянть васенце статьянзо коряс, исчисляются 400 целковойстэ.

Военнослужащейтненень, конатнень среднемесячной заработной платаст эзь пачколе 150 целковойс, ды сынст семиятненень пенсиятне, конат назначавить те Постановлениянть васенце статьянзо коряс, исчисляются 150 целковойстэ.

3. Военнослужащейтненень, конат невтезь те Постановлениянть васенце статьясонзо, конат военной службас поступлениядонть икеле эзть робота робочеекс ды служащеекс, сынст семиятненень пенсия аравтомс истямо размерсэ:

а) **инвалидтнэнь туртов:**

I-це группань инвалидтнэнень—150 целковой ковстонть

II-це группань инвалидтнэнень—120 целковой ковстонть

III-це группань инвалидтнэнень—90 целковой ковстонть

б) **семиятнень туртов:**

вейке нетрудоспособной марто кулозтнень семиятненень—50 целковой ковстонть

кавто нетрудоспособной марто кулозтнень семиятненень—70 целковой ковстонть

колмо ды седе ламо нетрудоспособной марто кулозтнень семиятненень 90 целковой ковстонть.

4. Рядовой составонь военнослужащейтненень, конат теевсть инвалидэкс несчастной случайтнень кувалма, конат апак сюлмаво военной службань обязанностнень топавтомантъ марто, или ормалгадомантъ кувалма, конат апак сюлмаво фронтсо улемантъ марто, военной службав призывдент икеле роботасть робочейкс или служащейкс, ды истя жо вере невтезь причинатнеде кулозтнень семиятненень пенсиясь назначави размертнэсэ, конатнень аравтнить робочейтнень ды служащейтнень социальной страхованиянь порядоксонть общей ормалгадоматнень эйстэ инвалидтнэнь туртов.

Пенсияс робочей стажонть ловоманзо пингстэ военной службась лововкшны непрерывной роботань стажокс.

5. Военнослужащейтненень, конат невтезь те Постановлениянть нилеце статьясонзо, конатнень социальной страхованиянть коряс пенсиянть назначамонзо туртов арасть роботань зрявикс стажост или военной службав призывдент икеле эзть робота робочеекс или служащеекс, ды сынст семиятненень пенсиятне аравтовить истямо размерсэ:

а) **инвалидтнэнь туртов:**

1-це группань инвалидтнэнень—120 целковой ковстонть
2-це группань инвалидтнэнень—100 „ „
3-це группань инвалидтнэнень—70 „ „

б) **семиятнень туртов:**

вейке нетрудоспособной марто кулозтнень семиятненень—40 целковой ковстонть

кавто нетрудоспособной марто кулозтнень семиятненень—60 целковой ковстонть

колмо ды седе ламо нетрудоспособной марто кулозтнень семиятненень—80 целковой ковстонть.

6. Военнослужащейтненень ды сынст семиятненень, конат эрить сельской местностьсэ ды сюлмавозь велень хозяйствантъ марто, пенсиясь аравтови 80 процентэнь размерсэ пенсиянть эйстэ, конат аравтозь те Постановлениянть колмоце ды ветеце статьятнесэ.

7. Срочной службань младшей начальствующей составонь военнослужащейтненень, ды истя жо семиятненень, конат кадовсть сынст куломадо мейле, пенсиясь аравтови 25 процентс се пенсиятнеде покшсто, конат аравтозь те Постановлениянть васенце, омбоце, колмоце, нилеце, ветеце ды котоце статьятнесэ.

8. Кулозь военнослужащеень семиянстэнь пенсиянть аравтомадо вопросонть решамонзо пингстэ лововкшныть нетрудоспособнойкс сонзэ иждивениясо аштицятне:

а) эйкакштне 16 иеде одтнэ, тонавтницятне жо 18 иеде одтнэ;

б) братнэ ды сазортнэ 16 иеде одтнэ, тонавтницятне жо 18 иеде одтнэ, бути сынст арасть трудоспособной родителест;

в) эйкакштне, братнэ ды сазортнэ, конат ёмавтызь трудоспособностест 18 иень возрастонть самс;

г) тетясь 60 иеде сыре, авась ды козейкась 55 иеде сыреть;

д) козейкась ды родительтне—1-це ды 2-це группань инвалидтнэ, возрастост лангс апак вано.

Примечания: 1. Те статьясонть невтезь ломатне лововить военнослужащейтнень иждивениясо аштицякс, бути сынст существованиянь постоянной ды основной источникекс аштн военнослужащеень ендо лездамось.

2. Военнослужащеень семиянь членэнтнэ, конат эрить сонзэ семиянть эйстэ башка лия таркасо (ошсо, районсо), получить пенсия семиянтень аравтозь пенсиянь общей суммань соответствующей таликань размерсэнть.

9. Пенсиятне пандовкшныть целанек, заработкантъ лангс апак вано:

а) 1-це ды 2-це группань военной инвалидтнэнень;

б) семиянь членэнтнэнень—пенсионертнэнень—60 иеде сыре цератненень ды 55 иеде сыре аватненень или инвалидностень 1-це ды 2-це группатнес отнесенноитненень.

III-це группань военной инвалидтнэнень, конатнень предприятиятнесэ или учрежденияхнесэ роботантъ эйстэ ули заработкаст ковстонть 200 целковойде ламо ды велень хозяйствасо—ковстонть 100 целковойде ламо, пенсиясь соответственна алканьгавтови суммас, кона невтезь заработкантъ размердэнзэ покш, яла теке, пенсионерэнтень весе случайтнестэ ванстови сонзэ пенсиянь 50 процентнэде аволь седе аламо.

10. Бути кулозь военнослужащеенть семиясо, конань арасть праванзо пенсиянть лангс, тееви лиякстома, мезенть результатсо семиясь получи права пенсия лангс (козейкась или родительтне теевить I це или II-це группань инвалидэкс, или пачкодить возрастос, кона невтезь 8-це статьянь „Г" пунктсонть), то семиянтень аравтови пенсия теевезь лиякстомантъ чистэ саезь.

11. Бути кулозь военнослужащеенть семиянь составсонть, кона получи пенсия, тееви дальнейшей лиякстома, кона лишает семиянть или сонзэ башка членэнть пенсия лангс правадонть (эйкакштненень, братнэнень или сазортнэнень топодить 16 ие, тонавтницятненень жо —18 ие, козейканзо или родителензэ медицинской освидетельствованиянть пингстэ инвалидностень III-це группас ютавтома), то те семиясь или сонзэ башка членэнтнэ емавтсызь пенсиянть лангс правантъ семиянть составс теевезь лиякстомантъ шкасто саезь.

12. Пенсиятнень аравтыть социальной обеспечениянь районной ды городской отделтнэсэ комиссиятне истямо составсо: социальной обеспечениянь отделэнь заведующеесь (комиссиянь председатель), трудицянь депутатнэнь районной (городской) советэнь вейке депутат ды военной комиссариатонь в е й к е представитель.

Пенсиянь пандомантъ ютавтыть социальной обеспечениянь районной, (городской) отделтнэ.

13. Распространить военной инвалидтнэнь лангс социальной страхованиянть коряс общей законодательствантъ эйкакшонь чачома случайтэнть пособиянь ды семиянь членэнть к а л м а м о с пособиянь пандомань размертнэнень ды порядоконтень отношениясонть.

Кулозь военной инвалидтнэнь калмамос пособиясь максови пенсиянь кавто ковонь окладонь размерсэ.

14. Те Постановлениясь действияс ютавтови 1940 иень июлень васенце чистэ саезь ды распространяется срочной службань рядовой ды младшей начальствующей составонь военнослужащейтнень лангс, конат теевсть инвалидэкс 1938 иень январень васенце чидень мейле ды истя жо сеть военнослужащейтнень семияст лангс, конат военнослужащейтне кулость те сроктонть мейле.

15. Пенсиянь уликс размертнэ покшолгавтовить 50 п р о ц е н т с гражданской войнань, РККА-со военной службань инвалидтнэнь туртов, икелень красногвардеецтнэнь ды красной партизантнэнь туртов ды империалистической войнань инвалидтнэнь туртов, ды истя жо неть инвалидтнэнь семиянь членэст туртов. (ТАСС).

КОМСОМОЛЬСКОЙ ЭРЯМОСЬ

РАЙКОМОНЬ ПЛЕНУМСО

ВЛКСМ-нь Дубенской райкомось июлень 10-це чистэ ютавтсь 8-це пленум, конасонть примасть участия первичной комсомольской организациянь секретартне ды райактивесь. Пленумсонть ваннозельть кавто вопрост:

1. ВЛКСМ-нь ЦК-нь XI-це пленумонть решениятнеде ды 2) сюронь урядомосо ды велень хозяйствань продуктатнень анокстамосо комсомольской организациятнень задачадост.

Васенце вопросонть коряс докладонть теизе ВЛКСМ-нь райкомонь секретаресь Ласкин ялгась.

Ласкин ялгась эсензэ докладсонзо тешкстызе, што ВЛКСМ-нь ЦК-нь XI-це пленумонь решениятнень топавтозь, седеяк пек виевгады комсомольской рядтнесэ дисциплинась ды вадрялгады роботась. Комсомолось еще седеяк пек активнасто карми участвовать государственной ды хозяйственной деятельностьсэнть.

Партиянь XVIII-це с'ездэнть исторической указаниянзо топавтозь, минек комсомольской организациятне примасть активной участия производственной вопростнэнь решамосонть ды теньсэ васняяк сынсь невтсть пример. Тябина ды Юдина комсомолкатне („Якстере пиче" колхоз) свиноматкатнень мельга парсте якамонть кис кода 1939 истя жо и 1940 иестэнть лововить велень хозяйствань Всесоюзной выставкань участникекс.

Спиридонова, Жадяева ды Емельянов комсомолецтнэ кочказь трудицянь местной Советэнь депутаткс.

Жаркова А. И. ды Кириллова комсомолкатне производствасто апак туе тонавтнизь тракторонть ды ней роботыть самостоятельна тракторсо.

Ламо комсомольской организацият по-хозяйски участвуют водоемонь строительствасонть ды птицефермань организовамосонть.

Докладтонть мейле ушодовсть прениятне.

Чикин (свинсовхоз), Инкин (раймилиция), Карпунькин (партиянь райком) ялгатне критиковизь Налитова, Турдаки, Кайбичева велень порвичной комсомольской организациятнень роботаст ды комсомолонь райкомонть лавшо руководстванзо.

Омбоце вопросонть коряс доклад марто выступил райзонь заведующеесь Рузавин ялгась.

— Сехте пек лавшосто моли уборкантень анокстамось,—корты докладчикесь,— „Якстере пиче" (председателесь Кранзеев), „Красный восток" ды XVIII-це партс'езд лемсэ колхозтнэсэ. Неть колхозтнэсэ жнейкатне ды лобогрейкатне апак витне, звенат организовазь арасть, колхозтнэсэ трудовой дисциплинась лавшо.

Неть вопростнэнь коряс пленумось примась решеният.

К. Синельникова.

МОРДПОТРЕБСОЮЗОНЬ КОМСОМОЛКАТНЕ

Кавксо часонь робочей чис, сисем чинь робочей недляс ютамодо СССР-нь Верховной Советэнь Президиумонть указдонть мейле Мордпотребсоюзонь комсомолецтнэ седеяк пек кармасть бороцямо робочей чинть уплотнениянзо кис. Истя вана старшей бухгалтерэнть помощникесь Войнова ялгась икелень коряс ламоксть седе оперативна кармась роботамо. Эсь обязанностедензэ башка сон канды ответственность калькуляциянь постановканть кис ды тонавты счетоводокс од роботницанть Архипова ялгантъ. Войнова ялгась, прок стенгазетань ответ. редактор, истяжо а беряньстэ топавты те порученияntькак.

Эрьва чистэ деловой квалификациянь ды идейно-политической уровенень кепедезь, энергичной комсомолкась Войнова ялгась аволь ламо шкань ютазь рядовой счетоводонь должностьстэ кассь старшей бухгалтерэнь примерной помощникекс.

ДУЖОНКОВ,
ВЛКСМ-нь организациянь секретарь

Комсомолецтнэ строить селтт

Лямбирской район. „Волжская Коммуна" колхозонь первичной комсомольской организациясь (секретаресь Муртазин ялгась) эсензэ инициативанзо коряс 2 чис строясь вейке покш селт, строительствасонть участвовали 23 комсомолец. Селтонть келезэ 100 метра. Теде башка витнесть 2 ташто селтт.

Пензятка вельсоветэнь „Харрият" колхозонь комсомолецтнэ (секретаресь Батирякова ялгась) витнесть колмо ташто селтт, конатнень площадест колмо километрадо ламо, строительствасонть роботасть 30 комсомолец, Кадикин Ф., Батиряков Х., Батиряков А. комсомолецтнэ-стахановецтнэ, честнасто роботазь, чинь нормаст свал топавтнесть велькска.

Мильцапина вельсоветэнь комсомольской организациясь (секретаресь Биккулов ялгась) витнесть ташто селт,—1,5 километрань кувалмсо. Строительствасонть роботасть 16 комсололец.

А. Тарасов.

Эсь шкасто пандомс взностнэнь

Саранск ошонь первичной комсомольской организациятнень проверкась невтизе, што комсомолонь ламо секретарть лавшосто бороцить комсомолсо кеме дисциплинанть кис.

Мордпотребсоюзонь комсомольской организациянь секретаресь доверил членской взносонь пурнамонть заместителенстэнь, кона овси эзь кундсеяк роботантень. Истямо безответсвенностесь курокcто невтизе эсь прянзо. Тесэ комсомольской взностнэ апак пандо 5 ковонь перть. Улить зарплатань сепомань случайть.

Истяжо тевесь ашти радиокомитетсэяк, Леонтьев комсомолецэсь зарплата получи 700—800 целковой, членской взност панды 450 целковойстэ. Истят примерт можна невтемс лия организациятневаяк. Весе те парсте корты седе, што ламо комсомольской организациява арасель кеме бороцямо дисциплинанть кис. Теньсэ ламодо чумоль горкомонь финсекторось, кона иень перть эзь проверя вейкеяк организация.

Ней комсомольской организациятнень задачаст ашти сеньсэ, штобу пачтямс ВЛКСМ-нь ЦК-нь XI-це пленумонь решениятнень эрьва комсомолецэнть сознанияс ды по-большевистски кундамс сынст топавтомантень.

Саранск ош
СНИМКАСОНТЬ: хлебозаводонь стахановкась А. А. Шляпкина ялгась.

Анокт уборочноентень

Сабаева велень Куйбышев лемсэ колхозонь колхозниктне по большевистски анокстазь вастыть те иень сюпав урожаень уборканть. Тесэ эсь шкастонзо ды паро качества марто ремонтировизь велень хозяйствань весе инвентаренть, кона карми эрявомо уборочноенть шкасто.

Колхозной утомтнень вельтизь севоньсэ, тейсть паро тинге, умок уш анокт полевой стантнэяк.

Весе бригадатне истяжо сатышкасто обеспеченнойть эрявикс инвентарьсэ. Примеркс, колхозонь сех передовой бригадась (бригадирэсь В. И. Аверкин ялгась) анокстась 12 пара од ождят, 12 пара од пикст, 9 ридвант ды ламо запасной чарот.

—Минь весе виенек путсынек сенень, штобу прядомс уборканть нурька шкас ды вейке зернань апак емавто,—кортыть те колхозонь колхозниктне.

В. Севанькаев.

Кочкуровской р-н.

Арась уход

Инелей велень „Ударник" колхозонть улить зярыя вишка садонзо, конат ней кадозь, эйсэст андтнить скотинат, умаринатне прява кузнить эйкакшт, яжить эйсэст, чувтнэ теде коськить.

Колхозонь председателесь Пискайкин кадынзе садтнэнь уходтомо, а комсомольской организациясь тень эйстэ ашти ве пеле.

Гурьянов.

Козловской р-н.

Лагерев

Неть читнестэ Кенде велень неполной средней школань тонавтницятне Поля Потешкина, Оля Русскина ды Володя Русскин тусть оймсеме районной пионерской лагерев.

И. Щеглов.

Дубенской р-н.

А пурнавкшныть...

Чамзинской районсо Калинин лемсэ колхозонь комсомольской организациясь (секретаресь Комаров) роботы пек беряньстэ. Комсомольской собраният арасельть 5-це ков, членской взностнэнь кияк а пурны, внутрисоюзной дисциплинась пек лавшо. Комаров тень толкови сеньсэ, што комсомолецтнэ а пурнавкшныть собранияв, секс мартост нельзя ветямс роботаяк.

Н. Кустов.

Ве мельсэ подписываются заемонть лангс

Темниковской район. 17 партс'езд лемсэ колхозниктне весе, прок вейке ломань, подписались од заемонть лангс ды пандсть уш налична 800 целковой. Эсь примерэст коряс сынь тердить райононь лия колхозниктненьгак.

Чамзинской район. Сабур Мачкасонь „Новый быт" колхозонь дорожной строительствань стахановской бригадась (бригадирэсь Ляхов ялгась) покш радость марто вастызе правительствань постановлениянзо заемонть нолдамодо. Весе бригадань члентнэ ве мельсэ подписались заемонть лангс ды сайсть лангозост обязательства топавтомс производственной планонть 300 процентс ды весе роботатнень дорожной строительствань коряс прядомс июлень 15 чис.

Ельниковской район. Подпискань коряс икеле молить Надеждинской велень советэнь колхозниктне ды госбанконь служащейтне. Госбанконь весе роботниктне подписались месячной окладс.

Б-Березниковской район. Политической ды производственной покш под'ем марто подписываются заемонть лангс ды пандыть налична Березниковской райононь колхозниктне, робочейтне ды служащейтне. Колхозниктне налична пандсть 8 тыща целковой.

Заемонь реализациянть коряс икеле молить Черно-Промзинской Елизаветинской, Симкинской ды Перьмисской велень советнэ.

По-хозяйски использовать водоемтнень

Ростовской областень ламо колхозт по-хозяйски использовить од водоемтнень. Ново-Деревенской райононь „Передовик" вельхозартелесь тейсь ниле селтт, косто сайни ведь табаконь ды эмеж пирень валномс. Ушодсть ведьгевень строямо.

Старожиловской райононь 17 партс'езд лемсэ колхозсонть васенцеде областьсэнть организовазь рыбопитомник. Сон карми эрьва иестэ максомо 200 тыща малькат.

Ермишинской райононь „Серп и молот" вельхозартелень колхозниктне теить водохранилища 150 гектар площадьстэ. Тесэ ули строязь ведьгев ды электростанция, кона максы энергия кавто покш колхозтнэнь туртов.

Рязанской райононь Киров лемсэ, „Красный боец" ды Молотов лемсэ вельхозартельтне покш мель явить птицеводствань развитиянтень. Од водоемтнень чиресэ теезь ведьга укшниця птицань фермат. Весемезэ областьсэнть организовазь уткань 62 ферма, конатнесэ каставить 11.300 утка левкст.

(ТАСС).

Организовазь 20 звена

Б.-Березниковской район. Бузаева велень Сталин лемсэ колхозсонть организовазь 20 полевой звена. Эрьва звенасонть лововить 8—9 ломать, звенатненень кемекстазь полевой участка.

Пинемень, товзюронь ды бобовой культуратнень кочкомасонть сехте вадрясто роботы А. А. Абрамова ялгантъ звеназо. 0,3 гектаронть таркас эрьвась норманзо топавтнесы 0,5 гектарс.

Ответ. редакторось А. ЩЕГЛОВ.

Уполн. Главлита № А—1130. Заказ № 1767. Редакциянть адресэзэ: Саранск, Советская ул., Дом печати, 4-й этаж, тел оф. № 1—85, Тип. «Красный Октябрь».